

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Achten Sie darauf, dass das Abdeckband über einen geeigneten Klebstoff verfügt, der die Oberfläche nicht beschädigt oder Rückstände hinterlässt, wenn es entfernt wird. Testen Sie das Tape vor der Anwendung auf einer kleinen Fläche, um sicherzustellen, dass es keine unerwünschten	Make sure the masking tape has a suitable adhesive that will not damage the surface or leave residue when removed. Test the tape on a small area before applying to ensure it does not cause any unwanted effects.	Assurez-vous que le ruban de masquage est doté d'un adhésif approprié qui n'endommagera pas la surface et ne laissera pas de résidus une fois retiré. Avant de l'appliquer, testez le ruban sur une petite zone pour vous assurer qu'il ne provoque aucun effet indésirable.	Assicurarsi che il nastro adesivo abbia un adesivo adatto che non danneggi la superficie o lasci residui quando viene rimosso. Prima dell'applicazione, testare il nastro su una piccola area per assicurarsi che non causi effetti indesiderati.	Zorg ervoor dat de maskeertape een geschikte lijm heeft die het oppervlak niet beschadigt of residu achterlaat wanneer deze wordt verwijderd. Test de tape vóór het aanbrengen op een klein oppervlak om er zeker van te zijn dat deze geen ongewenste effecten veroorzaakt.	Asegúrese de que la cinta adhesiva tenga un adhesivo adecuado que no dañe la superficie ni deje residuos al retirarla. Antes de aplicar, pruebe la cinta en un área pequeña para asegurarse de que no cause efectos no deseados.	Ujistěte se, že maskovací páska má vhodné lepidlo, které nepoškodí povrch a nezanechá po odstranění zbytky. Před aplikací otestujte pásku na malé ploše, abyste se ujistili, že nezpůsobuje žádné nežádoucí účinky.	Provjerite ima li traka za maskiranje odgovarajuće ljepilo koje neće oštetiti površinu ili ostaviti ostatke nakon uklanjanja. Prije nanošenja, testirajte traku na maloj površini kako biste bili sigurni da ne uzrokuje neželjene učinke.	Provjerite ima li traka za maskiranje odgovarajuće ljepilo koje neće oštetiti površinu ili ostaviti ostatke nakon uklanjanja. Prije nanošenja, testirajte traku na maloj površini kako biste bili sigurni da ne uzrokuje neželjene učinke.	Győződjön meg arról, hogy a maszkolószalag megfelelő ragasztóval rendelkezik, amely nem károsítja a felületet, és nem hagy maradékot az eltávolításkor. Felhordás előtt tesztelje a szalagot egy kis területen, hogy megbizonyosodjon arról, hogy nem okoz
Ziehen Sie das Abdeckband vorsichtig und gleichmäßig in einem 45-Grad-Winkel ab, um eine saubere Entfernung und minimale Rückstände zu gewährleisten. Vermeiden Sie ruckartiges Abziehen, da dies zu Beschädigungen führen kann.	Peel the masking tape gently and evenly at a 45-degree angle to ensure clean removal and minimal residue. Avoid jerking as this may cause damage.	Décollez doucement et uniformément le ruban de masquage à un angle de 45 degrés pour garantir un retrait propre et un minimum de résidus. Évitez de vous retirer brusquement car cela pourrait causer des dommages.	Rimuovere delicatamente e uniformemente il nastro adesivo con un angolo di 45 gradi per garantire una rimozione pulita e residui minimi. Evitare di effettuare una partenza improvvisa poiché ciò potrebbe causare danni.	Trek de maskeertape voorzichtig en gelijkmatig af in een hoek van 45 graden om een schone verwijdering en minimale resten te garanderen. Vermijd plotseling weggrijden, omdat dit schade kan veroorzaken.	Despegue suave y uniformemente la cinta adhesiva en un ángulo de 45 grados para garantizar una eliminación limpia y un mínimo de residuos. Evite arrancar repentinamente ya que esto puede causar daños.	Jemně a rovnoměrně odlepte maskovací pásku pod úhlem 45 stupňů, abyste zajistili čisté odstranění a minimální zbytky. Vyhněte se náhlému strhnutí, mohlo by dojít k poškození.	Nježno i ravnomjerno odlijepite maskirnu traku pod kutom od 45 stupnjeva kako biste osigurali čisto uklanjanje i minimalne ostatke. Izbjegavajte naglo povlačenje jer to može uzrokovati štetu.	Nježno i ravnomjerno odlijepite maskirnu traku pod kutom od 45 stupnjeva kako biste osigurali čisto uklanjanje i minimalne ostatke. Izbjegavajte naglo povlačenje jer to može uzrokovati štetu.	Finoman és egyenletesen húzza le a maszkolószalagot 45 fokos szögben, hogy biztosítsa a tiszta eltávolítást és a minimális maradványt. Kerülje a hirtelen lehúzást, mert ez kárt okozhat.
Lagern Sie das Abdeckband an einem kühlen, trockenen Ort und vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt, um die Klebkraft und Haltbarkeit zu erhalten.	To maintain adhesive strength and durability, store the masking tape in a cool, dry place away from direct sunlight.	Conservez le ruban de masquage dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil pour maintenir l'adhérence et la durabilité.	Conservare il nastro per mascheratura in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce solare diretta per mantenerne l'adesione e la durata.	Bewaar de maskeertape op een koele, droge plaats, uit de buurt van direct zonlicht, om de hechting en duurzaamheid te behouden.	Guarde la cinta adhesiva en un lugar fresco y seco, lejos de la luz solar directa, para mantener la adherencia y la durabilidad.	Maskovací pásku skladujte na chladném a suchém místě mimo přímé sluneční světlo, aby byla zachována přílnavost a trvanlivost.	Zaštitnu traku čuvajte na hladnom i suhom mjestu daleko od izravne sunčeve svjetlosti kako biste održali prijanjanje i trajnost.	Zaštitnu traku čuvajte na hladnom i suhom mjestu daleko od izravne sunčeve svjetlosti kako biste održali prijanjanje i trajnost.	Tárolja a maszkolószalagot hűvös, száraz helyen, távol a közvetlen napfénytől, hogy megőrizze a tapadást és a tartósságot.
Malwerkzeuge sollten sicher an einem Ort aufbewahrt werden, der für Kinder unzugänglich ist, um Verletzungen oder Unfälle zu vermeiden.	Painting tools should be stored safely in a place inaccessible to children to avoid injuries or accidents.	Les outils de peinture doivent être rangés en toute sécurité dans un endroit hors de portée des enfants pour éviter les blessures ou les accidents.	Gli strumenti di verniciatura devono essere conservati in modo sicuro in un luogo fuori dalla portata dei bambini per evitare lesioni o incidenti.	Om letsel of ongelukken te voorkomen, moet schildergereedschap veilig worden bewaard op een plaats buiten het bereik van kinderen.	Las herramientas de pintura deben almacenarse de forma segura en un lugar fuera del alcance de los niños para evitar lesiones o accidentes.	Malířské nástroje by měly být bezpečně uloženy na místě mimo dosah dětí, aby nedošlo ke zranění nebo nehodě.	Alat za slikanje treba čuvati na sigurnom mjestu izvan dohvata djece kako biste izbjegli ozljede ili nezgode.	Alat za slikanje treba čuvati na sigurnom mjestu izvan dohvata djece kako biste izbjegli ozljede ili nezgode.	A sérülések és balesetek elkerülése érdekében a festőeszközöket biztonságosan, gyermekektől elzárt helyen kell tárolni.
Verbrauchte Farben, Lösungsmittel oder andere Materialien, die bei der Malerei verwendet werden, sollten gemäß den örtlichen Vorschriften und Richtlinien entsorgt werden, um Umweltbelastungen zu vermeiden.	Spent paints, solvents or other materials used in painting should be disposed of in accordance with local regulations and guidelines to avoid environmental pollution.	Les peintures, solvants ou autres matériaux utilisés dans la peinture doivent être éliminés conformément aux réglementations et directives locales pour éviter la pollution de l'environnement.	Le vernici usate, i solventi o altri materiali utilizzati nella verniciatura devono essere smaltiti in conformità con le normative e le linee guida locali per evitare l'inquinamento ambientale.	Gebruikte verf, oplosmiddelen of andere materialen die bij het schilderen worden gebruikt, moeten worden weggegooid in overeenstemming met de plaatselijke regelgeving en richtlijnen om milieuvervuiling te voorkomen.	Las pinturas gastadas, los disolventes u otros materiales utilizados en la pintura deben eliminarse de acuerdo con las normativas y directrices locales para evitar la contaminación ambiental.	Použité barvy, rozpouštědla nebo jiné materiály použité při malování by měly být zlikvidovány v souladu s místními předpisy a směrnici, aby se zabránilo znečištění životního prostředí.	Potrošene boje, otapala ili druge materijale korištene u bojanju treba zbrinuti u skladu s lokalnim propisima i smjernicama kako bi se izbjeglo onečišćenje okoliša.	Potrošene boje, otapala ili druge materijale korištene u bojanju treba zbrinuti u skladu s lokalnim propisima i smjernicama kako bi se izbjeglo onečišćenje okoliša.	Az elhasznált festékeket, oldószereket vagy más, a festéshez használt anyagokat a helyi előírásoknak és irányelveknek megfelelően kell ártalmatlanítani a környezetszennyezés elkerülése érdekében.

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta, capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk, fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem, fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí, pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom, fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom, telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.